

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 1434/2007

tal-5 ta' Diċembru 2007

li jniedi investigazzjoni dwar il-possibbiltà ta' evażjoni tal-miżuri *antidumping* imposti mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2074/2004 fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki (ring binder) li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina minn importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki mibghuta mit-Tajlandja, kemm jekk modifikati f'it kemm jekk le u kemm jekk iddikjarati li joriġinaw mit-Tajlandja kemm jekk le, u minn importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki modifikati f'it li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, u li jagħmel dawn l-importazzjonijiet suġġetti għar-registrazzjoni

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 384/96 tat-22 ta' Diċembru 1995 dwar il-harsien kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' *dumping* minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea ("ir-Regolament bażiku")⁽¹⁾, u b' mod partikolari l-Artikoli 13(3), 14(3) u 14(5) tiegħu,

Billi:

A. TALBA

- (1) Il-Kummissjoni rċeviet talba skond l-Artikolu 13 (3) tar-Regolament bażiku biex tinvestiga l-possibbiltà ta' evażjoni tal-miżuri *antidumping* imposti fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina.
- (2) It-talba tressqet fit-22 ta' Ottubru 2007 minn Ring Alliance Ringbuchtechnik GmbH, produttur Komunitarju ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki.

B. PRODOTT

- (3) Il-prodott ikkonċernat mill-possibbiltà ta' evażjoni huwa ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, li normalment jiġi ddiċjarat taht il-kodiċi NM ex 8305 10 00 ("il-prodott ikkonċernat"). Għall-ghan ta' dan ir-Regolament, ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki għandhom jikkonsistu f'zewġ pjanci ta' l-azzar rettangolari jew wajers b'għallinqas erba' nofs ċrieki magħmula minn wajer ta' l-azzar imwahnin fuqu u li huma miżmuma flimkien permezz ta' għata ta' l-azzar. Jistgħu jinfethu jew billi jingibdu n-nofs ċrieki jew b'mekkaniżmu ta' l-azzar li jaħdem b'reazzjoni mwahhal mal-mekkaniżmu ta' legaturi biċ-ċrieki.

- (4) Il-prodotti li qed jiġu investigati huma ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li huma modifikati f'it u li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, normalment iddikjarati taht il-kodiċi NM ex 8305 10 00 (ikklassifikati qabel id-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament taht il-kodiċi TARIC 8305 10 00 90), u ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki, kemm jekk immodifikati f'it kemm jekk le, mibghuta mit-Tajlandja, li normalment huma ddiċjarati taht il-kodiċi NM ex 8305 10 00 (ikklassifikati qabel id-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament taht il-kodiċijiet TARIC 8305 10 00 19, 8305 10 00 29 u 8305 10 00 90) ("il-prodotti li qed jiġu investigati").

Ċ. MIŻURI EŻISTENTI

- (5) Il-miżuri fis-sehh bhalissa u li possibilment qeghdin jiġu evaži huma l-miżuri *antidumping* imposti mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2074/2004⁽²⁾ kif estiz għall-importazzjonijiet ta' l-istess prodott mibghut mill-Vjetnam⁽³⁾ u mir-Repubblika Demokratika Popolari tal-Laos⁽⁴⁾.

D. RAĠUNIJET

- (6) It-talba fiha biżżejjed evidenza *prima facie* li l-miżuri *antidumping* fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina qeghdin jiġu evaži permezz ta' modifika zghira tal-prodott ikkonċernat biex b'hekk jaqa' taht il-kodiċijiet doganali li normalment mhumieq suġġetti għall-miżuri, b'mod partikolari l-kodiċi NM ex 8305 10 00 (ikklassifikati qabel id-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament taht il-kodiċi TARIC 8305 10 00 90), u li l-modifika ma tbidilx il-karatteristiċi essenzjali tal-prodott ikkonċernat. Eżempji ta' dawn it-tipi modifikati f'it huma l-mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki b'aktar minn zewġ pjanci rettangolari ta' l-azzar jew wajers u/jew bi pjanci ċanfrinati, il-mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki b'zewġ pjanci ta' l-azzar li t-truf tagħhom ikunu ġew maqtugħa u/jew li jkollhom forom ta' snien b'mod li l-forma tagħhom ma tibqax rettangolari. Barra minn hekk, it-talba fiha biżżejjed evidenza *prima facie* li l-miżuri *antidumping* fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina qeghdin jiġu evaži permezz ta' trasbord mit-Tajlandja tal-prodott ikkonċernat, kemm jekk modifikat f'it (bil-mod kif deskritt hawn fuq) kemm jekk le.

⁽²⁾ ĠU L 359, 4.12.2004, p. 11.⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1208/2004 (ĠU L 232, 1.7.2004, p. 1).⁽⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 33/2006 (ĠU L 7, 12.1.2006, p. 1).⁽¹⁾ ĠU L 56, 6.3.1996, p. 1. Ir-Regolament kif emendat l-aħbar bir-Regolament (KE) Nru 2117/2005 (ĠU L 340, 23.12.2005, p. 17).

(7) L-evidenza mressqa hija kif ġejja:

- It-talba turi li sehhet bidla sinifikanti fit-tendenzi tal-kummerċ li jinvolvi l-esportazzjoni mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u mit-Tajlandja lejn il-Komunità, wara l-impożizzjoni ta' miżuri fuq il-prodott ikkonċernat u li ma hemmx raġuni jew ġustifikazzjoni biżżejjed għajr l-impożizzjoni tad-dazju għal bidla bhal din.
- Din il-bidla fit-tendenza tal-kummerċ tidher li toriġina mill-modifika żgħira tal-prodott ikkonċernat u mit-trasbord mit-Tajlandja ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, kemm jekk modifikati f'it kemm jekk le.
- Barra minn hekk, it-talba għandha biżżejjed evidenza *prima facie* li l-effetti ta' rimedju tal-miżuri *antidumping* eżistenti fuq il-prodott ikkonċernat qeghdin jidd-ghajfu f'termini kemm ta' kwalità kif ukoll ta' prezz. Volumi sinifikanti ta' importazzjonijiet tal-prodotti li qed jiġu investigati jidher li hađu post l-importazzjonijiet tal-prodott ikkonċernat. Barra minn hekk, hemm biżżejjed evidenza li din iż-żieda fl-importazzjonijiet qiegħda ssir bi prezzijiet ferm taht il-prezz ta' bla danni stabbilit fl-investigazzjoni li wasslet għall-miżuri eżistenti.
- Fl-ahharnett, it-talba fiha biżżejjed evidenza *prima facie* li l-prezzijiet tal-prodotti li qed jiġu investigati huma l-oġġett ta' *dumping* fir-rigward tal-valur normali preċedentement stabbilit għall-prodott ikkonċernat.
- Jekk il-prassi ta' evażjoni li hija koperta bl-Artikolu 13 tar-Regolament bażiku, għajr dik imsemmiha hawn fuq, tiġi identifikata fl-andament ta' l-investigazzjoni, l-investigazzjoni tista' tkopri din il-prassi wkoll.

E. PROCĊEDURA

(8) Fid-dawl ta' dak li ntqal hawn fuq, il-Kummissjoni kkonkludiet li teżisti evidenza biżżejjed biex tiġġustifika l-ftuħ ta' investigazzjoni skond l-Artikolu 13 tar-Regolament bażiku u li tagħmel l-importazzjoni ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki mibghuta mit-Tajlandja, kemm jekk modifikati f'it kemm jekk le u kemm jekk iddikjarati li joriġinaw mit-Tajlandja u kemm jekk le, u l-importazzjonijiet ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, sugġetti għal reġistrazzjoni, skond l-Artikolu 14(5) tar-Regolament bażiku.

(a) **Kwestjonarji**

Biex tikseb it-tagħrif li tqis neċessarju għall-investigazzjoni tagħha, il-Kummissjoni se tibgħat kwestjonarji lill-esportaturi/produtturi u lill-assocjazzjonijiet ta' esportaturi/produtturi fit-Tajlandja, lill-esportaturi/produtturi u lill-assocjazzjonijiet ta' esportaturi/produtturi fir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, lill-importaturi u lill-assocjazzjonijiet ta' l-importaturi fil-Komunità li kkooperaw fl-investigazzjoni li wasslet għall-miżuri eżistenti u lill-awtoritajiet tar-Repubblika Popolari taċ-Ċina u t-Tajlandja. Tagħrif, kif xieraq, jista' jintalab ukoll mill-industrija Komunitarja.

Ikun xi jkun il-każ, il-partijiet kollha interessati għandhom jikkuntattjaw lill-Kummissjoni minnufih, iżda mhux aktar tard mil-limitu ta' żmien stabbilit fl-Artikolu 3 ta' dan ir-Regolament biex ikunu jafu jekk humiex elenkati fit-talba, u jitolbu kwestjonarju fil-limitu ta' żmien stabbilit fl-Artikolu 3(1) ta' dan ir-Regolament, billi l-limitu taż-żmien stabbilit fl-Artikolu 3(2) ta' dan ir-Regolament japplika għall-partijiet interessati kollha.

L-awtoritajiet tar-Repubblika Popolari taċ-Ċina u t-Tajlandja se jkunu nnotifikati bil-ftuħ ta' l-investigazzjoni.

(b) **Il-għbir tat-tagħrif u ż-żamma tas-seduti**

Il-partijiet interessati kollha huma permezz ta' dan mistiedna jagħtu l-fehmiet tagħhom bil-miktub u jipprovdu evidenza ta' sostenn. Barra minn hekk, il-Kummissjoni tista' tisma' lill-partijiet interessati, sakemm ikunu għamlu talba bil-miktub u wrew li hemm raġunijiet partikolari għalfejn għandhom jinstemgħu.

(c) **L-eżenzjoni mir-reġistrazzjoni ta' l-importazzjonijiet jew mill-miżuri**

Skond l-Artikolu 13(4) tar-Regolament bażiku, l-importazzjonijiet tal-prodotti li qed jiġu investigati jistgħu jkunu eżentati mir-reġistrazzjoni jew mill-miżuri jekk l-importazzjoni ma tkunx tikkostitwixxi evażjoni.

Peress li l-possibbiltà ta' evażjoni ssir barra mill-Komunità, eżenzjonijiet jistgħu jingħataw, skond l-Artikolu 13(4) tar-Regolament bażiku, lill-produtturi tal-prodott li qed jiġi investigat li jistgħu juru li m'huma relatati ma' l-ebda produttur sugġett għall-miżuri u li jinstabu li mhumiex involuti fi prassi ta' evażjoni kif definita fl-Artikoli 13(1) u 13(2) tar-Regolament bażiku. Il-produtturi li jixtiequ jiksbu eżenzjoni għandhom jibagħtu talba appoġġjata sewwa mill-evidenza fil-limitu taż-żmien indikat fl-Artikolu 3(3) ta' dan ir-Regolament.

F. REĠISTRAZZJONI

- (9) Skond l-Artikolu 14(5) tar-Regolament bażiku, l-importazzjonijiet tal-prodotti li qed jiġu investigati għandhom ikunu suġġetti għal reġistrazzjoni biex jiġi żgurat li, jekk l-investigazzjoni tirriżulta f'sejbiet ta' evażjoni, dazji ta' l-*antidumping* ta' ammont xieraq jistgħu jiġu intaxxati b'mod retroattiv mid-data tar-reġistrazzjoni ta' dawn l-importazzjonijiet.

Ġ. LIMITI TAŻ-ŻMIEN

- (10) Fl-interess ta' amministrazzjoni soda, għandhom jiġu ddikjarati l-limiti taż-żmien biex:

- il-partijiet interessati jipprezentaw ruhhom lill-Kummissjoni, iressqu fehmiethom bil-miktub u jibagħtu t-tweġibiet għall-kwestjonarju tagħhom jew kull tagħrif ieħor li jrid jitqies fl-investigazzjoni,
- il-produtturi fir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u fit-Tajlandja jistgħu jitolbu eżenzjoni mir-reġistrazzjoni ta' l-importazzjonijiet jew tal-miżuri,
- il-partijiet interessati jistgħu jaġhmlu talba bil-miktub biex jinstemgħu mill-Kummissjoni.

Qed tingħbed l-attenzjoni għall-fatt li l-eżerċizzju ta' hafna mid-drittijiet proċedurali stabbiliti fir-Regolament bażiku jiddependi fuq il-fatt li l-partijiet jipprezentaw lilhom infushom fil-limiti taż-żmien imsemmija fl-Artikolu 3 ta' dan ir-Regolament.

H. NUQQAS TA' KOOPERAZZJONI

- (11) F'każijiet fejn xi parti interessata tirrifjuta l-aċċess għat-tagħrif meħtieġ jew ma tipprovdihx fil-limiti ta' żmien, jew tfixkel l-investigazzjoni b'mod sinifikanti, is-sejbiet, pożittivi jew negattivi, jistgħu jsiru skond l-Artikolu 18 tar-Regolament bażiku, fuq il-bażi tal-fatti disponibbli.
- (12) Fejn jinstab li xi parti interessata tkun tat tagħrif falz jew qarrieqi, dak it-tagħrif għandu jitwarrab u jistgħu jintużaw il-fatti disponibbli. Jekk parti interessata ma tikkooperax jew tikkoopera biss parzjalment u s-sejbiet ikunu għalhekk ibbażati fuq fatti disponibbli skond l-Artikolu 18 tar-Regolament bażiku, ir-riżultat jista' jkun anqas favorevoli għal dik il-parti milli kieku kkooperat.

I. L-IPPROĊESSAR TA' DATA PERSONALI

- (13) Ta' min jinnota li kull *data* personali miġbura f'din l-investigazzjoni se tkun ittrattata skond ir-Regolament (KE) Nru 45/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Diċembru 2000 dwar il-harsien ta' l-individwi fir-rigward ta' l-ipproċessar ta' *data* personali mill-istituzzjonijiet u l-korpi tal-Komunità u dwar il-moviment hieles ta' dik id-*data* ⁽¹⁾.

J. L-UFFIĊJAL TAS-SMIGH

- (14) Ta' min jinnota wkoll li jekk il-partijiet interessati jqisu li qegħdin jiltaqgħu ma' diffikultajiet biex jeżerċitaw id-drittijiet ta' difiża tagħhom, ikunu jistgħu jitolbu l-intervent ta' l-Uffiċjal tas-Smigh tad-DĠ Kummerċ. Huwa jagħmilha ta' medjatur bejn il-partijiet interessati u s-servizzi tal-Kummissjoni, u joffri, fejn hemm bżonn, medjazzjoni dwar kwistjonijiet proċedurali li jaffettwaw il-harsien ta' l-interessi tagħhom f'din l-investigazzjoni, b'mod partikolari fir-rigward ta' kwistjonijiet li jikkonċernaw l-aċċess għall-fajl, il-kunfidenzjalità, l-estensjoni tal-limiti taż-żmien u t-trattament ta' prezentazzjonijiet tal-fehmiet orali u/jew bil-miktub. Għal aktar tagħrif u dettalji ta' kuntatt, il-partijiet interessati jistgħu jikkonsultaw il-paġni fuq l-internet ta' l-Uffiċjal tas-Smigh fuq il-websjiet tad-DĠ Kummerċ (<http://ec.europa.eu/trade>).

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Permezz ta' dan qed tinfetah investigazzjoni skond l-Artikolu 13(3) tar-Regolament (KE) Nru 384/96, biex jiġi stabbilit jekk l-importazzjonijiet lejn il-Komunità ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki (li jikkonsistu f'żewġ folji rettangoli ta' l-azzar jew wajers b'mill-inqas erba' nofs ċrieki magħmula minn wajer ta' l-azzar imwahhal magħhom u li jinżammu flimkien b'koperta ta' l-azzar u jistgħu jinfethu billi jingħibdu n-nofs ċrieki jew b'mekkanizmu żgħir ta' l-azzar li jahdem b'reazzjoni mwahhal mal-mekkanizmu ta' legaturi biċ-ċrieki), li jaqgħu fi hdan il-kodiċi NM ex 8305 10 00 (il-kodiċijiet TARIC 8305 10 00 12, 8305 10 00 22 u 8305 10 00 32) konsenjati mit-Tajlandja, kemm jekk modifikati f'it kemm jekk le u kemm jekk iddikjarati li joriġinaw mit-Tajlandja kemm jekk le, u ta' ċerti mekkaniżmi ta' legaturi biċ-ċrieki modifikati f'it li jaqgħu taht il-kodiċi NM ex 8305 10 00 (il-kodiċijiet TARIC 8305 10 00 32 u 8305 10 00 39) li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, hux qegħdin jevadu l-miżuri imposti mir-Regolament (KE) Nru 2074/2004.

Artikolu 2

L-awtoritajiet tad-Dwana huma b'dan mitluba, skond l-Artikolu 13(3) u l-Artikolu 14(5) tar-Regolament (KE) Nru 384/96, li jieħdu l-passi xierqa biex jirreġistraw i) il-mekkanizmi kollha ta' legaturi biċ-ċrieki barra dawk identifikati fl-Artikolu 1 tar-Regolament (KE) Nru 2074/2004 u li jaqgħu taht il-kodiċi NM ex 8305 10 00 (il-kodiċijiet TARIC 8305 10 00 32 u 8305 10 00 39) li joriġinaw fir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u ii) il-mekkanizmi kollha ta' legaturi biċ-ċrieki li jaqgħu taht il-kodiċi NM ex 8305 10 00 (il-kodiċijiet TARIC 8305 10 00 12, 8305 10 00 22 u 8305 10 00 32) konsenjati mit-Tajlandja, sew jekk huma dikjarati li originaw mit-Tajlandja se jekk le.

⁽¹⁾ ĠU L 8, 12.1.2001, p. 1.

Ir-reġistrazzjoni għandha tiskadi disa' xhur wara d-data tad-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament.

Il-Kummissjoni tista', permezz ta' Regolament, titlob lill-awtoritajiet tad-Dwana jieqfu mir-reġistrazzjoni ta' importazzjonijiet lejn il-Komunità ta' prodotti manifatturati mill-produtturi li jkunu applikaw għal eżenzjoni mir-reġistrazzjoni u li jkunu nstabu li ma jkunux qegħdin jevadu d-dazji ta' l-*antidumping*.

Artikolu 3

1. Il-kwestjonarji għandhom jintalbu mill-Kummissjoni fi żmien 15-il jum mill-pubblikazzjoni ta' dan ir-Regolament fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

2. Il-partijiet interessati, jekk iridu li r-rappreżentazzjonijiet tagħhom jitqiesu matul l-investigazzjoni, għandhom jipprezentaw ruhhom billi jikkuntattjaw lill-Kummissjoni, iressqu l-fehmiet tagħhom bil-miktub u jibagħtu t-twegibiet tal-kwestjonarju jew kull tagħrif ieħor fi żmien 40 jum mid-data tal-pubblikazzjoni ta' dan ir-Regolament fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*, għajr jekk speċifikat mod ieħor.

3. Il-produtturi fir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u fit-Tajlandja li jitolbu eżenzjoni mir-reġistrazzjoni ta' l-importazzjonijiet jew mill-miżuri għandhom jibagħtu talba appoġġjata sewwa mill-evidenza fl-istess limitu ta' żmien ta' 40 jum.

4. Il-partijiet interessati jistgħu japplikaw ukoll biex jinstemgħu mill-Kummissjoni fl-istess limitu ta' żmien ta' 40 jum.

5. Kull tagħrif marbut mal-kwistjoni, kull talba għal seduta jew għal kwestjonarju kif ukoll kull talba għal eżenzjoni mir-reġistrazzjoni ta' l-importazzjonijiet jew mill-miżuri trid issir bil-miktub (mhux f'format elettroniku, sakemm mhux speċifikat mod ieħor) u trid tindika l-isem, l-indirizz, l-indirizz elettroniku, in-numri tat-telefown u tal-faks tal-parti interessata. Kull preżentazzjoni bil-miktub, inkluż it-tagħrif mitlub f'dan ir-Regolament, it-twegibiet għall-kwestjonarju u l-korrispondenza pprovduta mill-partijiet interessati fuq bażi kunfidenzjali għandha tkun immarkata bħala "*Limitata*" ⁽¹⁾ u, skond l-Artikolu 19(2) tar-Regolament bażiku, għandha tkun akkumpanjata minn verżjoni mhux kunfidenzjali, li għandha tkun immarkata "*Għall-ispezzjoni mill-partijiet interessati*".

L-indirizz tal-Kummissjoni għall-korrispondenza:
European Commission
Directorate General for Trade
Directorate H
Office: J-79 4/23
B-1049 Brussels
Fax (+32 2) 295 65 05

Artikolu 4

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, 5 ta' Dicembru 2007.

Għall-Kummissjoni
Peter MANDELSON
Membru tal-Kummissjoni

⁽¹⁾ Dan ifisser li d-dokument ikun għal użu intern biss. Huwa mhares skond l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 1049/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2001 rigward l-aċċess pubbliku għal dokumenti tal-Parlament Ewropew, tal-Kunsill u tal-Kummissjoni (ĠU L 145, 31.5.2001, p. 43). Huwa dokument kunfidenzjali skond l-Artikolu 19 tar-Regolament bażiku u l-Artikolu 6 tal-Ftehim tal-WTO dwar l-Implimentazzjoni ta' l-Artikolu VI tal-GATT 1994 (Ftehim dwar l-*Antidumping*).